



Israel
Possess a European
and Argentinian
citizenships



-+972529489878



gerkol8@gmail.com https://www.linkedin.com/in/ gadi-kolker-42a19623/

# **OBJECTIVE**

Ensure the best quality of translational work, especially in my fields of expertise, in which sharing information and bridging between communities is a key

# **GADI KOLKER**

# PROFESSIONAL EXPERIENCE

## 2021-Today

Freelance translator

English to Hebrew/Spanish to Hebrew translator.

Specialize in sustainability, corporal responsibility (ESG), social impact and environmental sciences and finance (e.g. carbon footprint, GHG ETS, toxicology, renewables, waste management, hazardous waste, etc.) Experience working with numerous CAT tools.

#### PROZ profile

#### 2016-2022

Online Hebrew, English and Spanish teacher • Ulpan Aviv and freelance Teaching students staring form basic level to second language, as well as professional courses.

## 2022-Today

Freelance consultant and entrepreneur in the sustainability certificates and circular economy fields.

Providing services for issuance and trade of carbon and plastic credits and I-RFCs.

Collaboration with AI and software companies to improve sustainability management in corporations.

#### 2021-2022

Member of <u>Lab Rural Canarias</u> • Revitalizing the rural areas of the Canaries **2019–2020** 

Environmental consultant (remote) Sutok environmental engineering Promotion of emission permit requests according to the Israeli clean air act, and the European BREFs and the IPPC guidelines in major chemical factories.

Project manager • Regulations department • ABP engineering
Promotion of emission permit requests according to the Israeli clean air act,
and the European BREFs and the IPPC guidelines in major chemical factories.
Including ISO 14001 and 9001

# **EDUCATION**

2009-2013 Graduated with honors from the department of Environmental Health Science (B.Sc.), Hadassah College, Jerusalem, Israel

Among the courses which are taught in the department: Air quality control, Environmental economy, Environmental law and policymaking, etc. All of the articles read were in scientific English

## COMMUNICATION

Languages: Hebrew, English and Spanish.
Fluent in Reading, writing and speech in all three.
Great abilities in bridging lingual gaps and getting the message through.

#### **VOLUNTEERING AND THIRD SECTOR**

2010-2013 Cell coordinator and community relations coordinator in Green Course (NGO) ● Planning and management of public campaigns alongside policy makers (mainly against Oil Shale extraction and the public's share of national NG reservoirs and their royalties), job and working model definitions etc. ● Strengthening Green Course's connections with other NGOs in Israel and abroad, guiding of cell coordinators in community reaching out.